

Zeitschrift: Le conteur vaudois : journal de la Suisse romande
Band: 60 (1922)
Heft: 23

Rubrik: Lo vîlhio dèvesâ
Autor: [s.n.]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 01.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

CONTEUR VAUDOIS

JOURNAL DE LA SUISSE ROMANDE

PARAISANT LE SAMEDI

Rédaction et Administration :

Imprimerie PACHE-VARIDEL & BRON, Lausanne
PRÉ-DU-MARCHÉ, 9

Pour les annonces s'adresser exclusivement à la

PUBLICITAS
Société Anonyme Suisse de Publicité

LAUSANNE et dans ses agences

ABONNEMENT: Suisse, un an Fr. 6.—
six mois, Fr. 3.50 — Etranger, port en sus.

ANNONCES

30 cent. la ligne ou son espace.

Réclames, 50 cent.

Les annonces sont reçues jusqu'au jeudi à midi.



On peut s'abonner au *Conteur Vaudois* jusqu'au 31 décembre 1922 pour

3 fr. 50

en s'adressant à l'administration
9, Pré-du-Marché, à Lausanne.

ARMOIRIES COMMUNALES.

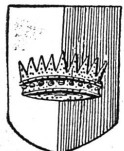
Grâce à l'amabilité d'un fidèle abonné du *Conteur*, M. Decollogny, à Lausanne, nous sommes à même d'offrir à nos lecteurs une nouvelle suite d'armoiries communales vaudoises. Nous espérons que cette série recevra le même bon accueil que celle publiée précédemment par notre journal.

Mérine.



Arnex, au district d'Orbe, a repris les simples, belles et sévères armes des seigneurs d'Arnex : une croix noire sur un champ d'argent. Ces armes ont été égayées par l'adjonction des « meubles » de celles de Romainmôtier : une clef et une épée en sautoir de couleur rouge, brochant sur la croix. Une partie d'Arnex dépendit du couvent de Romainmôtier dès 1049, auquel elle fut donnée par Adalbert de Grandson. Le reste du village fut octroyé au couvent de Romainmôtier par un seigneur d'Arney : le donzel Cono d'Arney.

* * *



Chavornay présente un écu partagé de haut en bas, blanc à gauche, rouge à droite (du spectateur); sur ce champ ainsi divisé une couronne royale d'or (genre ancien), ornée de pierres précieuses de couleur bleue. La couronne royale

rappelle que Chavornay était la propriété des rois de la Bourgogne transjurane qui y habitaient parfois.

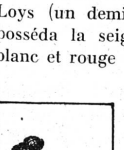
Les couleurs blanc et rouge sont vraisemblablement celles de l'évêché de Lausanne, dont dépendit Chavornay, puisque l'évêque de Lausanne y percevait la dime en 1397.

* * *



Cheseaux, au district de Lausanne, porte un écusson divisé horizontalement en deux parties blanche et rouge, et sur ce fond une aile noire, qu'on appelle en blason un *aemi-vol* (un vol étant représenté par une paire d'ailes). Ce demi-vol a été emprunté aux armes de la famille de Loys (un demi-vol d'or sur un champ bleu) qui posséda la seigneurie de Cheseaux. Les couleurs blanc et rouge seraient celles de Lausanne.

* * *



Epalinges a choisi un écu divisé horizontalement blanc et rouge, et sur ce fond un canard noir. Les couleurs du fond sont celles de Lausanne, Epalinges dépendait du chapitre de Lausanne. Le canard est une allusion au sobriquet des

palindzars qu'on appelait les *bégou*, mot dialectal qui veut dire canard.



LO PAHISAN ET SÉ VALETS

On bravo pahisan, qu'avai gaillâ dé bins,
Chintint prâo que jaillai parti po l'autro mondo,
Fâ criâ sé valets, lào dese : Dzouné dzins
Le vu vo der'on mot du tin que te lai sondzo.

— Quand vo m'ara clioulâ lo côo din quatro lans,
Tsouhi-vo mè bravo z'infants
De nè jamais patseih l'héretadzo.

Que vo z'ara du vers mè in partadzo.

On moué d'ardzin dâi lai étr'incrottâ ;

Père-grand l'o m'a de po lo vo répêta,

Et nion dé vo n'in dâi dotâ !

Adon, quand s'é vindret pai lo mâi de Settîmbro

Que tot saret ramassa, ingrاندzi ;

Ne foudret pas épargni vôtré mimbro

Po tot verî et reverî.

Faut dèjônca lo tsan à la palla carrâi,

Din la rotta pertot prévond'et dépierrâi

Qu'on pouessè verré bè.

Lo vill' on iadzo môo, lè valets qu'ont bon bré

S'in vont po reverî lo tsan sin dessu-dézo

D'amont, d'avau, pertot, vai lè bouéné, din l'adzo

Tot est binstout sondâ. Se bin que l'an d'apri

L'uront droblia messon d'avain'et dé maît !!

D'ardzin, rin d'incrottâ, mâ lo père fut sadzo

Dé montra ai valets devant dé s'in allâ,

Que lo meillâo trèsôo qu'hommo pouess'héretâ :

L'est dou bon bré et dâo coradzo !

L. C.

* * *

Mon cher Conteur,

Ion dé lè lecteu demandé io on pau trovâ dé la bouna successa de campagne, ôquie que m'etté dau tueur au veintro, ôquie que l'ausse le goût de rebaille-mein-mé, ôquie enfin qu'on poesse offrir ai z'amis et lè regala sein vergone.

Ca au dzo de voi tot est frelata, tant qu'au petit nichon dâi domazalla. On no z'a appra, durant la granta guerra, à medzi dé cliiau ersatz dai z'Allemagne, ma toi cén n'est bon qu'a fère créva lè bravé dzein.

Orâ se vo volliâi dâo bacon estra, dâo saucesson que vo rappicole et dâo jambon à fère reveni on moo, vo poedé vo z'adressâ à Monsu Ch. Badan, ancien tia-caïon à Sullein¹, que vo baillera, avoué lo pie gran pliaisi toté lè z'indication po fabrequa onna pedance d'attaque.

O. D.

¹Sulleins.

IL PLEUT, IL PLEUT BERGÈRE

PLAS d'air plus connu, plus populaire, et qui semble plus ancien que celui-là. On ne sait généralement pas de quand il date et quel en fut l'auteur.

Eh bien ! il n'est pas si vieillot qu'on le croirait. Les paroles sont de Fabre d'Eglantine ; la musique est de Victor Simon, qui était alors secrétaire de M. de Saint-James, fermier des salines de France,

et qui fut depuis auteur de plusieurs vaudevilles et l'un des directeurs du théâtre des Variétés.

Né à Metz en 1755, il mourut à Paris le 26 avril 1820.

Victor Simon était très lié avec le chansonnier Désaugiers. Un jour qu'ils devaient aller dîner ensemble, il fit un temps détestable, et Désaugiers improvisa ce couplet à son ami :

Il pleut ! il pleut à verse !
Disais-je ce matin.
Je sens l'eau qui me perce !
C'est un coup du destin !
A Simon qui sait plaire,
Ce temps était bien dû :
L'auteur d'Il pleut bergère
Peut dire qu'il a plu !

S. D.

DE CINQ A SEPT

DANS le mi-jour du fond, les plastrons blancs des garçons tachent la paroi brune. Un pâle rayon de soleil artificieusement jeté par le reflet des vitres, meurt sur le grand comptoir. Les bouteilles aux teintes vives surgissent, élancées ou massives, dans les lieux aveuglantes du nickel et le regard fauve des cuivres. Dans l'angle de droite, près de la banque, quatre hommes, lents et trapus, s'absorbent dans un jass interminable. Les poings s'abattent sur le tapis jaune et noir et, des coins des lèvres, les cigarettes pendent négligemment. En face, une jeune femme, au chapeau vert et aux lèvres rouges, sourit aux propos de son compagnon et, sous la table, le petit terrier sommeille, le museau posé sur ses pattes allongées.

Le bruit d'un dé qui roule coupe régulièrement la monotonie. Près des vitres de l'entrée, deux jeunes joueurs se font face ; le damier de jaquet hypnotise les quatre yeux, cependant qu'au fond, sous l'horloge, trois hommes au teint basané, vêtus avec élégance, paraissent plongés dans l'examen de quelque mystérieux document.

La lumière a soudain envahi la cage de l'orchestre. Les têtes se lèvent, attirées par le nasillement du violon et les râles profonds de la contrebasse. Les trois étrangers ont un sourire satisfait et, déjà, le compagnon de la jeune femme demande au chef *La Sérénade à Toselli*. La musique langoureuse et énervante du petit maestro emplît largement la salle. Debout, le chef manie son violon en des poses inspirées, mais on écoute surtout le son grave et si pur du violoncelliste, dont les cheveux d'ébène émergent seuls de la barrière. Des mains de la pianiste invisible, des gouttes d'eau et des bruits de cristal qu'on brise tombent dans la salle.

Dehors, la nuit tombe rapidement, trouée, ça et là, par les vitrines éblouissantes. Habités et passants pénètrent dans le grand café maintenant étincelant de clarté sous l'éclat de ses tulipes aux branches d'or. Les chaises se dérangent et grincent, les garçons, affairés, courent et les doux accents d'une « canzonetta » se perdent dans le tumulte des pas et des voix.

H. Chappaz.

A l'école. — Le maître à ses élèves. — Vous connaissez tous le proverbe : Tout ce qui brille n'est pas or. Alors indiquez-moi un exemple.

Bob (après un instant de réflexion). — Le cirage, monsieur le régent.